

197503-2026 - Състезателна процедура

Швейцария – Строителни и монтажни работи – Hendschiken IO/AO; K123 mit Radweg R541 und Neubau LSA AG 677

OJ S 57/2026 23/03/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Строителство

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Abteilung Tiefbau (ATB)

Електронна поща: ausschreibungen.atb@ag.ch

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от регионален орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Hendschiken IO/AO; K123 mit Radweg R541 und Neubau LSA AG 677

Описание: Belagsaufbruch/Belagsfräsgut 5'570 m³ Abtrag Ober- / Unterboden 10'340 m³

Trasseeaushub 10'840 m³ Aushub Bauwerke 785 m³ Grabenaushub WL 6'255 m³

Randabschlüsse 2'735 m Pflasterung 380 m² Ergänzung Foundationsschicht 1'030 m³

Planiefläche 26'270 m² Einbau Tragschicht 4'565 t Einbau Deckschicht 1'125 t Einbau

Gussasphalt 30 t Anlegen Ober- / Unterboden 9'090 m² Anlegen Mergelbankette 3'770 m²

Erstellung SABA-Anlage: Vorschacht L=3.10m B=2.10m T=2.50 Becken L= 12.00m B=3.60m

T=3.12m-3.72m Pumpschacht L= 2.10m B=2.10m T=3.15m Schacht mit Havarieschutz L=1.

50m B=1.50m T=2.10m Retentionsfilterbecken zu SABA: Einlaufbauwerk L=2.01m B=2.30m

T=2.99m Auslaufbauwerk L=3.30m B=1.80m T=3.26m Becken Umfang=95.00m T=2.70m-3.26

m Erstellung Steinkorbmauern inkl. Fundament Hmax=4.10m L=220m Erstellung

Blocksteinmauer inkl. Fundament Hmax=1.85m L= 50m Kontrollschächte Entwässerungs- und

Abwasserleitungen 22 St. Einläufe (üSA / SA / Schlücke / SF) Entwässerungs- und

Abwasserleitungen 67 St. Entwässerungs- und Abwasserleitungen 1'810 m Leerrohre

Medienleitungen 4'680 m Kontrollschächte Medienleitungen 48 St. Wasserleitungen FZM 1'

175 m; PE 430 m Hydranten 2 St. Streckenschieber 24 St. Leerrohre EW/Strom 4'650 m

Leerrohre Beleuchtung 1'000 m Neubau Kandelaber 33 St. Leerrohre Kommunikation 185 m

Leerrohre TV 110 m Kontrollschächte Kommunikation 2 St.

Идентификатор на процедурата: eb8e35ce-1b40-42bd-ab5f-763fe04d6ce4

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (cprv): 45000000 Строителни и монтажни работи

2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: Sonstige Anforderungen Diese Ausschreibung enthält auch Arbeiten von Dritten (Gemeinden und/oder Werke). Diese werden gemeinsam mit den Arbeiten der Abteilung Tiefbau verfügt.

Правно основание:
Директива 2014/24/ЕС

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление
Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:
Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0000

Заглавие: Hendschiken IO/AO; K123 mit Radweg R541 und Neubau LSA AG 677
Описание: Belagsaufbruch/Belagsfräsgut 5'570 m³ Abtrag Ober- / Unterboden 10'340 m³
Trasseeaushub 10'840 m³ Aushub Bauwerke 785 m³ Grabenaushub WL 6'255 m³
Randabschlüsse 2'735 m Пфлестерung 380 m² Ergänzung Foundationsschicht 1'030 m³
Planiefläche 26'270 m² Einbau Tragschicht 4'565 t Einbau Deckschicht 1'125 t Einbau
Gussasphalt 30 t Anlegen Ober- / Unterboden 9'090 m² Anlegen Mergelbankette 3'770 m²
Erstellung SABA-Anlage: Vorschacht L=3.10m B=2.10m T=2.50 Becken L= 12.00m B=3.60m
T=3.12m-3.72m Pumpschacht L= 2.10m B=2.10m T=3.15m Schacht mit Havarieschutz L=1.
50m B=1.50m T=2.10m Retentionsfilterbecken zu SABA: Einlaufbauwerk L=2.01m B=2.30m
T=2.99m Auslaufbauwerk L=3.30m B=1.80m T=3.26m Becken Umfang=95.00m T=2.70m-3.26
m Erstellung Steinkorbmauern inkl. Fundament Hmax=4.10m L=220m Erstellung
Blocksteinmauer inkl. Fundament Hmax=1.85m L= 50m Kontrollschächte Entwässerungs- und
Abwasserleitungen 22 St. Einläufe (üSA / SA / Schlücke / SF) Entwässerungs- und
Abwasserleitungen 67 St. Entwässerungs- und Abwasserleitungen 1'810 m Leerrohre
Medienleitungen 4'680 m Kontrollschächte Medienleitungen 48 St. Wasserleitungen FZM 1'
175 m; PE 430 m Hydranten 2 St. Streckenschieber 24 St. Leerrohre EW/Strom 4'650 m
Leerrohre Beleuchtung 1'000 m Neubau Kandelaber 33 St. Leerrohre Kommunikation 185 m
Leerrohre TV 110 m Kontrollschächte Kommunikation 2 St.

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство
Основна класификация (срв): 45000000 Строителни и монтажни работи

5.1.2. Място на изпълнение

Държава: Швейцария
На всяко място в дадена държава
Допълнителна информация: 5604 Hendschiken Die Arbeiten erfolgen zum grössten Teil am
Projektstandort. Für einzelne Planungs- und Koordinationssitzungen kann auch der Ort des
Auftraggebers gewählt werden.

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/07/2026
Крайна дата на продължителността: 31/03/2029

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 1
Друга информация за подновявания: Je nach Projektstand

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:
Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Все още не е известно
Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Критерий: Регистрация в търговски регистър

Описание на критерия за подбор: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Критерий: Съответните образователни и професионални квалификации

Описание на критерия за подбор: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: ZK 1 Preis

Описание: Bereinigter Angebotspreis Günstigstes, bereinigtes Angebot = 100Pkt. Um 50% teureres Angebot = 0Pkt. Dazwischen lineare Verteilung

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 50

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: ZK 2 Kompetenz

Описание: Referenzen der Unternehmung für gleichartige Arbeiten innerhalb der letzten 5 Jahre (2 Referenzen), mit 40% Teilgewichtung Erfahrungen des Bauherrn mit dem Anbieter bei früher erbrachten Arbeiten, mit 50% Teilgewichtung Nachweis

Qualitätsmanagementsystem, mit 10% Teilgewichtung

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 30

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: ZK 3 Umwelt

Описание: Umweltverträglichkeit der Transporte (Belagslieferungen), mit 50% Teilgewichtung Wiederverwendung von Materialien (Recycling) bei Binderschicht, mit 25% Teilgewichtung

Wiederverwendung von Materialien (Recycling) bei Tragschicht, mit 25% Teilgewichtung

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 20

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

[https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: Simap.ch

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка**Условия за подаване:**

Електронно подаване: Забранено

Обосновка защо електронното подаване не е възможно: Средства, устройства или формати на файлове, които не са общодостъпни

Описание: Das Angebot wird komplett in elektronischer Form im ATB-Submissionstool "Decision Advisor" eingereicht. Auf eine Abgabe jeglicher Dokumente in Papierform wird verzichtet. Zugriff auf das ATB-Submissionstool "Decision Advisor" erhält der Anbieter über Publikation des Links auf simap.ch. Nach Anmeldung im Tool kann der Anbieter alle submissionsrelevanten Fragen beantworten und in einem letzten Sc

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 01/05/2026 23:59:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 180 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Все още не е известно

Условия, свързани с изпълнението на договора: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Техники**Рамково споразумение:**

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Bundesverwaltungsgericht
Информация за крайните срокове за преразглеждане: Rechtsmittelbelehrung 1. Gegen diese Ausschreibung kann innert einer nicht erstreckbaren Frist von 20 Tagen seit der Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Aargau, Obere Vorstadt 40, 5000 Aarau, Beschwerde erhoben werden. Der Stillstand der Fristen gemäss Zivilprozessrecht gilt nicht. 2. Die Beschwerde ist schriftlich einzureichen und muss einen Antrag sowie eine Begründung enthalten. Das heisst, es ist a) anzugeben, wie das Verwaltungsgericht entscheiden soll, und b) darzulegen, aus welchen Gründen diese andere Entscheidung verlangt wird. 3. Auf eine Beschwerde, welche den Anforderungen gemäss den Ziffern 1. und 2. nicht entspricht, wird nicht eingetreten. 4. Die angefochtene Ausschreibung ist anzugeben, allfällige Beweismittel sind zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen. Die Eingabe ist zu unterzeichnen. 5. Das Beschwerdeverfahren ist mit einem Kostenrisiko verbunden, das heisst die unterliegende Partei hat in der Regel die Verfahrenskosten sowie gegebenenfalls die gegnerischen Anwaltskosten zu bezahlen.

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Abteilung Tiefbau (ATB)

Регистрационен номер: 12d15b43-d482-4f90-8c4e-06d843e1dc5b

Пощенски адрес: Entfelderstrasse 22 (Buchenhof)

Град: Aarau

Пощенски код: 5001

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Aargau (CH033)

Държава: Швейцария

Електронна поща: ausschreibungen.atb@ag.ch

Телефон: +41628353200

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Bundesverwaltungsgericht

Регистрационен номер: BVGER

Пощенски адрес: Postfach

Град: St. Gallen

Пощенски код: 9023

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): St. Gallen (CH055)

Държава: Швейцария

Електронна поща: info@bvger.admin.ch

Телефон: +41584652626

Интернет адрес: <https://www.bvger.ch>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Simap.ch

Регистрационен номер: CH001

Пощенски адрес: Holzikofenweg 36

Град: Bern

Пощенски код: 3003

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Държава: Швейцария

Електронна поща: support@simap.ch

Телефон: +41584646388

Интернет адрес: <https://www.simap.ch>

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 6ceb37ce-3dd7-4fe6-8621-539080eea620 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 20/03/2026 02:25:52 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 197503-2026

Номер на броя на ОВ S: 57/2026

Дата на публикуване: 23/03/2026